15.5. Opciones de configuración vsftpd

Aún cuando vsftpd quizás no ofrezca el nivel de personalización que otros servidores FTP disponible globalmente tienen, vsftpd ofrece suficientes opciones para satisfacer la mayoría de las necesidades de un administrador. El hecho de que no está sobrecargado de funcionalidades limita los errores de configuración y de programación.

Toda la configuración de vsftpd es manejada por su archivo de configuración, /etc/vsftpd/vsftpd.conf. Cada directriz está en su propia línea dentro del archivo y sigue el formato siguiente:

<directive>=<value>

Para cada directriz, reemplace *<directive>* con una directriz válida y *<value>* con un valor válido.



Importante

No deben existir espacios entre la *<directive>*, el símbolo de igualdad y el *<val.ue>* en una directriz.

Se debe colocar el símbolo de almohadilla (#) antes de una línea en comentarios. El demonio ignorará cualquier línea en comentarios.

Para una lista completa de las directrices disponibles, consulte las páginas man para vsftpd.conf.



Importante

Para una descripción general de las formas de asegurar vsftpd, consulte el capítulo llamado Seguridad del servidor en el Manual de seguridad de Red Hat Enterprise Linux.

A continuación se presenta una lista de las directrices más importantes dentro de /etc/vsftpd/vsftpd.conf. Todas las directrices que no se encuentren explícitamente dentro del archivo de configuración de vsftpd se colocan a sus valores por defecto.

15.5.1. Opciones de demonios

La lista siguiente presenta las directrices que controlan el comportamiento general del demonio vsftpd.

• listen — Cuando está activada, vsftpd se ejecuta en modo independiente. Red Hat Enterprise Linux configura este valor a YES. Esta directriz no se puede utilizar en conjunto con la directriz listen ipv6.

El valor predeterminado es NO.

• listen_ipv6 — Cuando esta directriz está activada vsftpd se ejecuta en modo independiente, pero solamente escucha a los sockets IPv6. Esta directriz no se puede utilizar junto con la directriz listen.

El valor predeterminado es NO.

 session_support — Si está activada, vsftpd intentará mantener sesiones de conexión para cada usuario a través de Pluggable Authentication Modules (PAM). Para más información, consulte el <u>Capítulo 16</u>. Si no es necesario hacer sesiones de conexión, el desactivar esta opción hace que vsftpd se ejecute con menos procesos y privilegios más bajos.

El valor por defecto es YES.

15.5.2. Opciones de conexión y control de acceso

La siguiente es una lista de las directrices que controlan el comportamiento de los inicios de sesión y los mecanismos de control de acceso.

• anonymous_enable — Al estar activada, se permite que los usuarios anónimos se conecten. Se aceptan los nombres de usuario anonymous y ftp.

El valor por defecto es YES.

Consulte la <u>Sección 15.5.3</u> para una lista de las directrices que afectan a los usuarios anónimos.

• banned_email_file — Si la directriz deny_email_enable tiene el valor de YES, entonces esta directriz especifica el archivo que contiene una lista de contraseñas de correo anónimas que no tienen permitido acceder al servidor.

El valor predeterminado es /etc/vsftpd.banned emails.

 banner_file — Especifica un archivo que contiene el texto que se mostrará cuando se establece una conexión con el servidor. Esta opción supersede cualquier texto especificado en la directriz ftpd banner.

Esta directriz no tiene un valor predeterminado.

• cmds_allowed — Especifica una lista delimitada por comas de los comandos FTP que permite el servidor. Se rechaza el resto de los comandos.

Esta directriz no tiene un valor predeterminado.

 deny_email_enable — Si está activada, se le niega el acceso al servidor a cualquier usuario anónimo que utilice contraseñas de correo especificadas en /etc/vsftpd.banned_emails. Se puede especificar el nombre del archivo al que esta directriz hace referencia usando la directriz banned_email_file.

El valor predeterminado es NO.

• ftpd_banner — Si está activada, se muestra la cadena de caracteres especificada en esta directriz cuando se establece una conexión con el servidor. banner_file puede sobreescribir esta opción.

Por defecto, vsftpd muestra su pancarta estándar.

• local_enable — Al estar activada, los usuarios locales pueden conectarse al sistema.

El valor por defecto es YES.

Consulte la <u>Sección 15.5.4</u> para una lista de las directrices que afectan a los usuarios locales.

- pam service name Especifica el nombre de servicio PAM para vsftpd.
 - El valor predeterminado es ftp, sin embargo, bajo Red Hat Enterprise Linux, el valor es vsftpd.
- tcp_wrappers Al estar activada, se utilizan TCP wrappers para otorgar acceso al servidor. También, si el servidor FTP está configurado en múltiples direcciones IP, la opción VSFTPD_LOAD_CONF se puede utilizar para cargar diferentes archivos de configuración en la dirección IP solicitada por el cliente. Para más información sobre los TCP Wrappers, consulte el <u>Capítulo 17</u>.
 - El valor predeterminado es NO, sin embargo, bajo Red Hat Enterprise Linux el valor está configurado a YES.
- userlist_deny Cuando se utiliza en combinación con la directriz userlist_enable y con el valor de NO, se les niega el acceso a todos los usuarios locales a menos que sus nombres esten listados en el archivo especificado por la directriz userlist_file. Puesto que se niega el acceso antes de que se le pida la contraseña al cliente, al configurar esta directriz a NO previene a los usuarios locales a proporcionar contraseñas sin encriptar sobre la red.
 - El valor por defecto es YES.
- userlist_enable Cuando está activada, se les niega el acceso a los usuarios listados en el archivo especificado por la directriz userlist_file. Puesto que se niega el acceso al cliente antes de solicitar la contraseña, se previene que los usuarios suministren contraseñas sin encriptar sobre la red.
 - El valor predeterminado es NO, sin embargo, bajo Red Hat Enterprise Linux el valor está configurado a YES.
- userlist_file Especifica el archivo al que vsftpd hace referencia cuando la directriz userlist_enable está activada.
 - El valor predeterminado es /etc/vsftpd.user_list y es creado durante la instalación.
- cmds_allowed Especifica una lista separada por comas de los comandos FTP que permite el servidor. Cualquier otro comando es rechazado.
 - Esta directriz no tiene un valor predeterminado.

15.5.3. Opciones de usuario anónimo

A continuación, se presenta una lista de las directrices que controlan el acceso de usuarios anónimos al servidor. Para utilizar estas opciones, la directriz anonymous_enable debe tener el valor de YES.

• anon_mkdir_write_enable — Cuando se activa en combinación con la directriz write_enable, los usuarios anónimos pueden crear nuevos directorios dentro de un directorio que tiene permisos de escritura.

El valor predeterminado es NO.

• anon_root — Especifica el directorio al cual vsftpd cambia luego que el usuario anónimo se conecta.

Esta directriz no tiene un valor predeterminado.

- anon_upload_enable Cuando se usa con la directriz write_enable, los usuarios anónimos pueden cargar archivos al directorio padre que tiene permisos de escritura.
 - El valor predeterminado es NO.
- anon_world_readable_only Si está activada, los usuarios anónimos solamente pueden descargar archivos legibles por todo el mundo.
 - El valor por defecto es YES.
- ftp_username Especifica la cuenta del usuario local (listada en /etc/passwd) utilizada por el usuario FTP anónimo. El directorio principal especificado en /etc/passwd para el usuario es el directorio raíz del usuario FTP anónimo.
 - El valor por defecto es ftp.
- no_anon_password Cuando está activada, no se le pide una contraseña al usuario anónimo.
 - El valor predeterminado es NO.
- secure_email_list_enable Cuando está activada, solamente se aceptan una lista de contraseñas especificadas para las conexiones anónimas. Esto es una forma conveniente de ofrecer seguridad limitada al contenido público sin la necesidad de usuarios virtuales.

Se previenen las conexiones anónimas a menos que la contraseña suministrada esté listada en /etc/vsftpd.email_passwords. El formato del archivo es una contraseña por línea, sin espacios al comienzo.

El valor predeterminado es NO.

15.5.4. Opciones del usuario local

La siguiente es una lista de las directrices que caracterizan la forma en que los usuarios locales acceden al servidor. Para utilizar estas opciones, la directriz local_enable debe estar a YES.

• chmod_enable — Cuando está activada, se permite el comando FTP SITE CHMOD para los usuarios locales. Este comando permite que los usuarios cambien los permisos en los archivos.

El valor por defecto es YES.

 chroot_list_enable — Cuando está activada, se coloca en una prisión de chroot a los usuarios locales listados en el archivo especificado en la directriz chroot list file.

Si se utiliza en combinación con la directriz <code>chroot_local_user</code>, los usuarios locales listados en el archivo especificado en la directriz <code>chroot_list_file</code>, no se colocan en una prisión <code>chroot</code> luego de conectarse.

El valor predeterminado es NO.

• chroot_list_file — Especifica el archivo que contiene una lista de los usuarios locales a los que se hace referencia cuando la directriz chroot_list_enable está en YES.

El valor por defecto es /etc/vsftpd.chroot list.

 chroot_local_user — Si está activada, a los usuarios locales se les cambia el directorio raíz (se hace un chroot) a su directorio principal luego de la conexión.

El valor predeterminado es NO.



Aviso

Al activar chroot_local_user se abren varios problemas de seguridad, especialmente para los usuarios con privilegios para hacer cargas. Por este motivo, *no* se recomienda su uso.

• guest_enable — Al estar activada, todos los usuarios anónimos se conectan como guest, el cual es el usuario local especificado en la directriz guest username.

El valor predeterminado es NO.

guest_username — Especifica el nombre de usuario al cual guest está asignado.
 El valor por defecto es ftp.

• local_root — Especifica el directorio al cual vsftpd se cambia después de que el usuario se conecta.

Esta directriz no tiene un valor predeterminado.

 local_umask — Especifica el valor de umask para la creación de archivos. Observe que el valor por defecto está en forma octal (un sistema numérico con base ocho), que incluye un prefijo de "0". De lo contrario el valor es tratado como un valor entero de base 10.

El valor por defecto 022.

• passwd_chroot_enable — Cuando se activa junto con la directriz chroot_local_user, vsftpd cambia la raiz de los usuarios locales basado en la ocurrencia de /./ en el campo del directorio principal dentro de /etc/passwd.

El valor predeterminado es NO.

 user_config_dir — Especifica la ruta a un directorio que contiene los archivos de configuración con los nombres de los usuarios locales. Contiene información específica sobre ese usuario. Cualquier directriz en el archivo de configuración del usuario ignora aquellas encontradas en /etc/vsftpd/vsftpd.conf.

Esta directriz no tiene un valor predeterminado.

15.5.5. Opciones de directorio

La siguiente es una lista de directrices que afectan a los directorios.

 dirlist_enable — Al estar activada, los usuarios pueden ver los listados de directorios.

El valor por defecto es YES.

 dirmessage_enable — Al estar activada, cada vez que un usuario entra en un directorio con un archivo de mensaje. Este mensaje se encuentra dentro del directorio al que se entra. El nombre de este archivo se especifica en la directriz message_file y por defecto es .message.

El valor predeterminado es NO, sin embargo, bajo Red Hat Enterprise Linux el valor está configurado a YES.

 force_dot_files — Al estar activada, se listan en los listados de directorios los mensajes que comienzan con un punto (.), a excepción de los archivos . y ...

El valor predeterminado es NO.

• hide_ids — Cuando está activada, todos los listados de directorios muestran ftp como el usuario y grupo para cada archivo.

El valor predeterminado es NO.

• message_file — Especifica el nombre del archivo de mensaje cuando se utiliza la directriz dirmessage enable.

El valor predeterminado es .message.

• text_userdb_names — Cuando está activado, se utilizan los nombres de usuarios y grupos en lugar de sus entradas UID o GID. Al activar esta opción puede que reduzca el rendimiento del servidor.

El valor predeterminado es NO.

• use_localtime — Al estar activada, los listados de directorios revelan la hora local para el computador en vez de GMT.

El valor predeterminado es NO.

15.5.6. Opciones de transferencia de archivos

La siguiente es una lista de directrices que afectan a los directorios.

download_enable — Cuando está activada, se permiten las descargas de archivos.
 El valor por defecto es YES.

• chown_uploads — Si está activada, todos los archivos cargados por los usuarios anónimos pertenecen al usuario especificado en la directriz chown username.

El valor predeterminado es NO.

• chown_username — Especifica la propiedad de los archivos cargados anónimamente si está activada la directriz chown uploads.

El valor predeterminado es root.

• write_enable — Cuando está activada, se permiten los comandos FTP que pueden modificar el sistema de archivos, tales como DELE, RNFR y STOR.

15.5.7. Opciones de conexión

A continuación se presenta una lista con las directrices que afectan el comportamiento de conexión de vsftpd.

• dual_log_enable — Cuando se activa en conjunto con xferlog_enable, vsftpd escribe simultáneamente dos archivos: un registro compatible con wu-ftpd al archivo especificado en la directriz xferlog_file (por defecto /var/log/xferlog) y un archivo de registro estándar vsftpd especificado en la directriz vsftpd_log_file (por defecto /var/log/vsftpd.log).

El valor predeterminado es NO.

• log_ftp_protocol — Cuando está activado en conjunto con xferlog_enable y con xferlog_std_format configurada a NO, se registran todos los comandos y respuestas. Esta directriz es muy útil para propósitos de depuración.

El valor predeterminado es NO.

 syslog_enable — Cuando se activa en conjunto con xferlog_enable, todos los registros que normalmente se escriben al archivo estándar vsftpd especificado en la directriz vsftpd_log_file, se envían al registro del sistema bajo la facilidad FTPD.

El valor predeterminado es NO.

• vsftpd_log_file — Especifica el archivo de registro de vsftpd. Para que se utilice este archivo, xferlog_enable debe estar activado y xferlog_std_format debe ser bien sea NO o, si está en YES, entonces dual_log_enable debe estar activado. Es importante resaltar que si syslog_enable está en YES, se utiliza el registro del sistema en lugar del archivo especificado en esta directriz.

El valor por defecto es /var/log/vsftpd.log.

• xferlog_enable — Cuando se activa, vsftpd registra las conexiones (solamente formato vsftpd) y la información de transferencia, al archivo de registro especificado en la directriz vsftpd_log_file (por defecto es /var/log/vsftpd.log). Si xferlog_std_format está configurada a YES, se registra la información de transferencia de archivo pero no las conexiones y en su lugar se utiliza el archivo de registro especificado en xferlog_file (por defecto /var/log/xferlog). Es importante observar que se utilizan ambos archivos y formatos de registro si dual_log_enable tiene el valor de YES.

El valor predeterminado es NO, sin embargo, bajo Red Hat Enterprise Linux el valor está configurado a YES.

• xferlog_file — Especifica el archivo de registro compatible con wu-ftpd. Para que se utilice este archivo, xferlog_enable debe estar activado y xferlog_std_format debe tener el valor de YES. También se utiliza si dual_log_enable tiene el valor de YES.

El valor por defecto es /var/log/xferlog.

• xferlog_std_format — Cuando se activa en combinación con xferlog_enable, sólo se escribe un archivo de registro compatible con wu-ftpd al archivo especificado en la directriz xferlog_file (por defecto /var/log/xferlog). Es importante resaltar que este archivo solamente registra transferencias de archivos y no las conexiones al servidor.

El valor predeterminado es NO, sin embargo, bajo Red Hat Enterprise Linux el valor está configurado a YES.



Importante

Para mantener la compatibilidad con los archivos de registro escritos por el servidor FTP más antiguo wu-ftpd, se configura la directriz xferlog_std_format a YES bajo Red Hat Enterprise Linux. Sin embargo, esta configuración implica que las conexiones al servidor no son registradas.

Para registrar ambas conexiones en formato vsftpd y mantener un archivo de registro de transferencia compatible con wu-ftpd, configure dual log enable a YES.

Si no es de importancia mantener un archivo de registro de transferencias compatible con wu-ftpd, entonces configure $xferlog_std_format$ a NO, comente la línea con un carácter de almohadilla (#) o borre completamente la línea.

15.5.8. Opciones de red

Lo siguiente lista las directrices que afectan cómo vsftpd interactua con la red.

- accept_timeout Especifica la cantidad de tiempo para un cliente usando el modo pasivo para establecer una conexión.
 - El valor por defecto 60.
- anon_max_rate Especifica la cantidad máxima de datos transmitidos por usuarios anónimos en bytes por segundo.
 - El valor por defecto es 0, lo que no limita el ratio de transferencia.
- connect_from_port_20 Cuando está activada, vsftpd se ejecuta con privilegios suficientes para abrir el puerto 20 en el servidor durante las transferencias de datos en modo activo. Al desactivar esta opción, se permite que vsftpd se ejecute con menos privilegios, pero puede ser incompatible con algunos clientes FTP.
 - El valor predeterminado es NO, sin embargo, bajo Red Hat Enterprise Linux el valor está configurado a YES.
- connect_timeout Especifica la cantidad máxima de tiempo que un cliente usando el modo activo tiene para responder a una conexión de datos, en segundos.
 - El valor por defecto 60.
- data_connection_timeout Especifica la cantidad máxima de tiempo que las conexiones se pueden aplazar en segundos. Una vez lanzado, se cierra la conexión con el cliente remoto.

El valor predeterminado es 300.

• ftp_data_port — Especifica el puerto utilizado por las conexiones de datos activas cuando connect from port 20 está configurado a YES.

El valor predeterminado es 20.

• idle_session_timeout — Especifica la cantidad máxima de tiempo entre comandos desde un cliente remoto. Una vez disparado, se cierra la conexión al cliente remoto.

El valor predeterminado es 300.

• listen_address — Especifica la dirección IP en la cual vsftpd escucha por las conexiones de red.

Esta directriz no tiene un valor predeterminado.



Sugerencia

Si se están ejecutando varias copias de vsftpd sirviendo diferentes direcciones IP, el archivo de configuración para cada copia del demonio vsftpd debe tener un valor diferente para esta directriz. Consulte la Sección 15.4.1 para más información sobre servidores FTP multihome.

• listen_address6 — Especifica la dirección IPv6 en la cual vsftpd escucha por conexiones de red cuando listen ipv6 está configurada a YES.

Esta directriz no tiene un valor predeterminado.



Sugerencia

Si se están ejecutando varias copias de vsftpd sirviendo diferentes direcciones IP, el archivo de configuración para cada copia del demonio vsftpd debe tener un valor diferente para esta directriz. Consulte la Sección 15.4.1 para más información sobre servidores FTP multihome.

- listen_port Especifica el puerto en el cual vsftpd escucha por conexiones de red. El valor predeterminado es 21.
- local_max_rate Especifica el máximo ratio de transferencia de datos para los usuarios locales conectados en el servidor en bytes de segundo.

El valor por defecto es 0, lo que no limita el ratio de transferencia.

• max_clients — Especifica el número máximo de clientes simultáneos que tienen permitido conectarse al servidor cuando se ejecuta en modo independiente. Cualquier conexión adicional resultará en un mensaje de error.

El valor predeterminado es 0, lo que no limita las conexiones.

 max_per_ip — Especifica el máximo número de clientes que tienen permitido conectarse desde la misma dirección IP fuente.

El valor predeterminado es 0, lo que no limita las conexiones.

 pasv_address — Especifica la dirección IP para la IP del lado público del servidor para los servidores detrás de cortafuegos Network Address Translation (NAT). Esto permite que vsftpd entregue la dirección correcta de retorno para las conexiones pasivas.

Esta directriz no tiene un valor predeterminado.

- pasv enable Cuando está activa, se permiten conexiones en modo pasivo.
 - El valor por defecto es YES.
- pasv_max_port Especifica el puerto más alto posible enviado a los clientes FTP
 para las conexiones en modo pasivo. Esta configuración es utilizada para limitar el
 intervalo de puertos para que las reglas del cortafuegos sean más fáciles de crear.
 - El valor predeterminado es 0, lo que no limita el rango de puertos pasivos más alto. El valor no puede exceder de 65535.
- pasv_min_port Especifica el puerto más bajo posible para los clientes FTP para las conexiones en modo pasivo. Esta configuración es utilizada para limitar el intervalo de puertos para que las reglas del cortafuego sean más fáciles de implementar.
 - El valor predeterminado es 0, lo que no limita el intervalo de puertos pasivos más bajo. El valor no debe ser menor que 1024.
- pasv_promiscuous Cuando está activada, las conexiones de datos no son verificadas para asegurarse de que se originan desde la misma dirección IP. Este valor solamente es útil para ciertos tipos de tunneling.



Atención

No active esta opción a menos que sea absolutamente necesario ya que desactiva una funcionalidad de seguridad muy importante la cual verifica que las conexiones en modo pasivo partan desde la misma dirección IP que la conexión de control que inicia la transferencia de datos.

El valor predeterminado es NO.

port_enable — Cuando está activada, se permiten las conexiones en modo activo.

El valor por defecto es YES.

Anterior Iniciar y detener vsftpd

<u>Inicio</u> <u>Subir</u> Siguiente Recursos adicionales